

TEATR ZIMOWY

Towarzystwo Artystów Dramatycznych pod dyrekcją

JULJANA GRABIŃSKIEGO

W Sobotę, dnia 1 (13) Grudnia 1873 r.

Komedja w 1-ym akcie, z francuzkiego. p. t.

DWIE TEŚCIOWE

A O S O B Y:

Pani de Pontdosier	—	—	—	—	—	Pani Grabińska.
Pani Joubert	—	—	—	—	—	Pani Benda.
Marja, jej córka	—	—	—	—	—	Panna Gurbska.
Fryderyk de Noiset	—	—	—	—	—	P. Puchalski.
Rafael de Gersac	—	—	—	—	—	P. Sarnowski.
Gelatin, doktor	—	—	—	—	—	P. Sikorski.
Paweł, służący	—	—	—	—	—	P. Nowacki.

Scena na Prowincyi.

Komedja w 4-ch aktach, z francuzkiego, p. t.

ULICZNIK
PARYZKI.

O S O B Y:

Jenerał Hr. Morin	—	—	—	—	—	P. Krauze.
Edward, jego syn	—	—	—	—	—	P. Grabiński.
Baronowa, jego ciotka	—	—	—	—	—	Pani Grabińska.
Pani Bertrand, wdowa	—	—	—	—	—	Pani Chojnacka.
Eliza } jej dzieci	—	—	—	—	—	Pani Krauze.
Ludwik } jej dzieci	—	—	—	—	—	Panna Łaskowska.
Bizot, ich sąsiad	—	—	—	—	—	P. Benda.
Hilary, kamerdyner	—	—	—	—	—	P. Wyrzykowski.
1-y } Lokaje	—	—	—	—	—	P. Nowacki.
2-gi } Lokaje	—	—	—	—	—	P. Ciemuchowski.

Scena w Paryżu.

CENA MIEJSC

Łoża lit. A. B. C.	rs. 5 kop. 10.	Krzesło w 4 i 5 rzędach	kop. 77½.
„ numerowane	rs. 3 kop. 10.	„ w ostatnich rzędach	kop. 52½.
„ Balkonowa	rs. 2 kop. 10.	Parter i Balkon	kop. 30.
„ Parterowa	rs. 3 kop. 10.	G.lerya	kop. 15.
Krzesło w 1, 2 i 3 rzędach	rs. 1 kop. 2½.	Uczniowie gimnazjum płacą na Parter	kop. 15.

Biletów wczesnie dostać można w cukierni P. Semadeni, a w dzień przedstawienia od godziny 5 po południu w kassie teatru.

Początek o godzinie 7 wieczorem.

ЗИМНІЙ ТЕАТРЪ

Общество Драматическихъ Артистовъ подь дирекціею

ЮЛІАНА ГРАБИНСКАГО

Въ Субботу, 1 (13) Декабря 1873 г.

Комедія въ 1-мъ дѣйствіи, съ французскаго п. н.

ДВѢ ТЕЩИ.

Л П Ц О А.

Г-жа Пондосіеръ	---	---	---	---	---	Г-жа Грабинская.
Г-жа Жубертъ	---	---	---	---	---	Г-жа Бенда.
Марія, ея дочь	---	---	---	---	---	Д-ца Гурбская.
Фридерикъ де Ноасетъ	---	---	---	---	---	Г. Пухальскій.
Рафаэль де Герсакъ	---	---	---	---	---	Г. Сарновскій.
Желатень, врачъ	---	---	---	---	---	Г. Сикорскій.
Павель, слуга	---	---	---	---	---	Г. Новацкій.

Комедія въ 4-хъ дѣйствіяхъ, съ французскаго, п. н.

ПАРИЖСКІЙ
УЛИЧНИКЪ.

О С О В У.

Генераль Гр. Моренъ	---	---	---	---	---	Г. Краузе.
Эдуардъ, его сынъ	---	---	---	---	---	Г. Грабинскій.
Баронесса, его сестра	---	---	---	---	---	Г-жа Грабинская.
Г-жа Бертранъ, вдова	---	---	---	---	---	Г-жа Хойнацкая.
Елизавета	}	---	---	---	---	Г-жа Краузе.
Людовикъ						Д-ца Лисковская.
Бижотъ, ихъ сосѣдъ	---	---	---	---	---	Г. Бенда.
Гилярій, камердинеръ	---	---	---	---	---	Г. Выржиковскій.
1-й Лакеи	}	---	---	---	---	Г. Новацкій.
2-й Лакеи						Г. Цѣмуховскій.

Дѣйствіе происходитъ въ Парижѣ.

ЦѢНА МѢСТАМЪ

Ложа лит. А. Б. С.	5 руб. 10 коп.	Кресло во 4 и 5 рядахъ	77 1/2 коп.
„ номерованная	3 руб. 10 коп.	„ въ остальныхъ рядахъ	52 1/2 коп.
„ Балконная	2 руб. 10 коп.	Партеръ и Балконъ	30 коп.
„ Партерная	3 руб. 10 коп.	Галерея	15 коп.
Кресло въ 1, 2 и 3 рядахъ	1 руб. 2 1/2 коп.	Ученики на Партеръ плотять	15 коп.

Билеты заблаговременно можно получать въ кондиторской Г. Семадени, а въ день спектакля съ 5-ти часовъ, въ кассѣ театра.

Начало въ 7 часовъ вечера.